



Distr.  
GENERAL

A/36/658  
2 December 1981  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать шестая сессия  
Пункт 100 повестки дня

ПРЕДЛАГАЕМЫЙ БЮДЖЕТ ПО ПРОГРАММАМ НА ДВУХГОДИЧНЫЙ ПЕРИОД  
1982-1983 ГОДОВ

Специальный обзор действующей программы  
работы Организации Объединенных Наций

Доклад Генерального секретаря

Содержание

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. Предыстория вопроса .....	I - 4	2
II. Процедуры .....	5 - 9	3
III. Заключение обзора .....	10 - 12	4
IV. Возможные решения Генеральной Ассамблеи .....	13	6

Приложения

- I. Виды деятельности, осуществление которых намечено прекратить в предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов как устаревшие, имеющие ограниченную ценность или неэффективные .....
- II. Виды деятельности, которые необходимо осуществлять в соответствии с законодательными мандатами и которые поэтому включены в предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов, но которые можно считать непервоочередными .....
- III. Первоочередные виды деятельности, которые могут содействовать укреплению осуществляемых программ

## I. ПРЕДЫСТОРИЯ ВОПРОСА

1. На своей тридцатой сессии Генеральная Ассамблея в резолюции 3534 (XXX) от 17 декабря 1975 года просила Генерального секретаря включать в доклады об исполнении бюджетов по программам Организации Объединенных Наций соответствующую информацию о кадрах и ресурсах, высвобожденных в результате завершения, сокращения, реорганизации, слияния, ликвидации или других изменений программ, проектов или деятельности Организации Объединенных Наций. Впоследствии после рассмотрения докладов Генерального секретаря по этому вопросу Ассамблея вновь подтвердила просьбу, содержащуюся в резолюциях 31/93, 32/201 и 33/204.

2. На своей тридцать четвертой сессии в своей резолюции 34/225 Генеральная Ассамблея приняла к сведению доклад Генерального секретаря (A/C.5/34/4 и Corr.1) по этому вопросу и связанный с этим вопросом доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам I/ и просила Генерального секретаря предложить Ассамблее на ее тридцать пятой сессии критерии и мероприятия с целью содействия разработке эффективной процедуры определения видов деятельности, которые являются завершенными, устаревшими, имеющими ограниченную ценность или неэффективными; и просила далее его представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать шестой сессии через посредство Консультативного комитета полный и всесторонний доклад об осуществлении резолюции 3534 (XXX) и последующих резолюций, подтверждающих ее.

3. На своей тридцать пятой сессии своей резолюции 35/209 Генеральная Ассамблея, среди прочего, приняла к сведению доклад Генерального секретаря (A/C.5/35/40 и Add.1) и связанный в этом вопросом доклад Консультативного комитета (A/35/709) и просила Генерального секретаря определить устаревшие, имеющие ограниченную ценность и неэффективные виды деятельности в ходе подготовки бюджета по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов; а также одобрила рекомендацию Консультативного комитета о том, чтобы представление полного и всестороннего доклада об осуществлении резолюции 3534 (XXX) и последующих резолюций, подтверждающих ее, о чем просила Ассамблея в своей резолюции 34/225, было отложено до тридцать седьмой сессии.

4. В мае 1981 года на своей двадцать первой сессии Комитет по программе и координации (КПК) был уведомлен (E/AC.51/1981/6) о том, что в ответ на неоднократные просьбы Генеральной Ассамблеи о принятии решительных усилий с целью определения областей работы, заслуживающих изучения в плане их возможного приостановления, Генеральный секретарь приступил к осуществлению на самом высоком административном

---

I/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать четвертая сессия, Дополнение № 7 А (A/34/7/Add.1-28), документ A/34/7/Add.1.

/...

уровне согласованного обзора всей действующей программы работы Организации Объединенных Наций. Настоящий обзор дополнил тщательное изучение бюджета, имевшее место в ходе подготовки предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов и ведущееся в процессе разработки среднесрочного плана на период 1984-1989 годов, в котором подтверждает свою полезность новые консультации по вопросам планирования, программирования, составления бюджета и оценки, приложенные в докладе Генерального секретаря о перестройке экономического и социального секторов системы Организации Объединенных Наций (A/35/527 и Corr.1), представленном Генеральной Ассамблее на ее тридцать пятую сессию.

## II. ПРОЦЕДУРЫ

5. В целях осуществления этого всеобъемлющего обзора была создана специальная группа высокопоставленных должностных лиц в составе Генерального директора по вопросам развития и международного экономического сотрудничества, выступающего в качестве Председателя, заместителя Генерального секретаря по вопросам администрации, финансов и управления, помощника Генерального секретаря по финансовым вопросам и помощника Генерального секретаря по планированию и координации программ. Генеральный секретарь просил руководителей департаментов и отделов определить в своих программах работы виды деятельности, которые могут рассматриваться как второстепенные, и разработать предложения в отношении видов деятельности, имеющих первостепенное значение в осуществляемых в настоящее время программах. Рекомендации группы были представлены Генеральному секретарю для принятия окончательного решения.

6. Этим обзором были охвачены все без исключения виды деятельности Организации. Он соответственно охватывал вопросы исполнительного руководства, управления, администрации и общего обслуживания, а также все основные мероприятия. К подразделениям, представляющим информацию, обратились с настоятельной просьбой принимать по возможности объективные решения, даже если это затрагивало предложения в отношении видов деятельности, предусмотренных конкретными законодательными мандатами. Многие программы работы, содержащиеся в предлагаемом бюджете, в частности, программы, относящиеся к экономическому и социальному секторам, были рассмотрены и одобрены компетентными специализированными межправительственными органами. Тем не менее Генеральная Ассамблея в решениях, принятых ею недавно по этому вопросу, вновь подтвердила прерогативу Ассамблеи в отношении принятия окончательных решений, которые могут привести к сокращению, перестройке или приостановлению некоторых видов деятельности, включенных в эти программы работы.

/...

7. В случае оперативных мероприятий (т.е. мероприятий, упомянутых в среднесрочном плане, включая политический, правовой и гуманитарный секторы и сектор общественной информации), программы, подпрограммы или группы элементов программ должны были быть определены как подлежащие видоизменению или приостановлению наряду с такими связанными с ними средствами, как расходы на должности, консультантов, путевые расходы, расходы на специальные группы экспертов и другие статьи расходов. При принятии настоящего решения был принят во внимание ряд критериев, предложенных в докладе Генерального секретаря об установлении четкого порядка очередности в программах Организации Объединенных Наций (A/C.5/364, пункт 43).

8. В случае общего обслуживания к соответствующим организационным подразделениям обратились с просьбой предложить изменения, касающиеся характера предоставляемых услуг или методов, посредством которых они обеспечиваются, с тем чтобы в случае одобрения этих предложений Генеральной Ассамблеей можно было бы высвободить необходимые ресурсы посредством повышения эффективности или снижения качества или сокращения числа предоставляемых услуг.

9. В этой связи обращается внимание на предложения о введении системы, в которой установление четких приоритетов между программами Организации Объединенных Наций сочетается с предложениями о прекращении и перераспределении, содержащимися в докладе Генерального секретаря (A/C.5/36/I) по данному вопросу. В этом докладе излагается методология установления такой первоочередности. Описанный выше обзор Специальной группы (пункт 5) мог бы рассматриваться в качестве первого опыта в отношении разработки подобной методологии.

### III. ЗАКЛЮЧЕНИЯ ОБЗОРА

10. Настоящий доклад представлен в соответствии с предлагаемым бюджетом по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов, рассмотренным Генеральной Ассамблеей 2/. Заключение, содержащееся в этом обзоре, излагается в приложениях к настоящему докладу, охватывающих:

а) мероприятия, определенные в предлагаемом бюджете по программам на 1982-1983 годы в качестве подлежащих приостановлению как устаревшие, имеющие ограниченную ценность или неэффективные (приложение I);

б) мероприятия, которые определены законодательными мандатами и поэтому включены в предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов, но которые могут рассматриваться в качестве мероприятий, имеющих второстепенное значение (приложение II);

---

2/ Там же, тридцать шестая сессия, Дополнение № 6 (A/36/6 и Corr.1).

/...

с) мероприятия, имеющие первостепенное значение, которые могут содействовать укреплению действующих программ (приложение III).

Что касается подпункта а выше, то анализ того, в какой степени действующие и новые мероприятия финансировались посредством перераспределения ресурсов, вызванного завершением или прекращением мероприятий, был включен в тексты, в которых дается разъяснение потребностей в ресурсах в каждом разделе предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов.

11. В основу предложений, содержащихся в приложениях II и III, в основном положена информация, предоставленная соответствующими подразделениями, занимающимися этим вопросом. Что касается приложения II, то данная информация предназначена для оперативных подразделений в плане элементов программ, содержащихся в предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов, и должна рассматриваться вместе с этим документом и описаниями содержащихся в нем мероприятий. Что касается изменений, предложенных в приложении II, то некоторые мероприятия в рамках того или иного элемента программы должны быть либо приостановлены, либо вновь разработаны. В случае, когда вносится предложение о прекращении, то все мероприятия, входящие в этот элемент программы, должны быть приостановлены. В некоторых случаях в приложении II элементы программы, определенные в предлагаемом бюджете по программам как элементы, имеющие первостепенное значение, были отмечены для внесения в них изменений. В этих случаях сам элемент программы сохраняет свое первостепенное значение, даже несмотря на то, что некоторые мероприятия, входящие в него, могут быть приостановлены или разработаны заново.

12. Подсчитано, что ресурсы, необходимые для осуществления предложений, содержащихся в приложении II, колеблются в пределах 20-25 млн. долл. США. Рабочая гипотеза, которой руководствовались во время обзора, состояла в том, что ресурсы, связанные с расширением областей программы, имеющих первоочередное значение, будут по своему объему того же порядка, что и ресурсы, которые высвободятся в случае, если будут приняты все предложения о видах деятельности второстепенного значения, перечисленных в приложении II. Если Генеральная Ассамблея одобрит предложения, содержащиеся в приложении II, эти ресурсы могут быть перераспределены с целью финансирования мероприятий, перечисленных в приложении III, имеющих больший приоритет. Однако в любом случае не все ресурсы, необходимые для осуществления этих предложений, будут предоставлены немедленно, так как такое решение должно выполняться поэтапно в течение определенного периода времени по причине связанных с этим административных последствий и последствий в области персонала.

/...

#### IV. ВОЗМОЖНЫЕ РЕШЕНИЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ

13. Помимо любых решений, которые Генеральная Ассамблея может принять на текущей сессии, она может также пожелать передать ряд предложений в Комитет по программе и координации для дальнейшего рассмотрения на его двадцать второй сессии. С целью способствовать рассмотрению таких предложений Генеральный секретарь, вероятно, пожелает разработать более детально эти предложения для представления их вместе со сметой ресурсов, связанных с ними, в дополнительном докладе Комитету по программе и координации.

/...

## ПРИЛОЖЕНИЕ I

Виды деятельности, осуществление которых намечено прекратить в предлагаемом бюджете по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов как устаревшие, имеющие ограниченную ценность или неэффективные

Ниже дается краткий перечень содержащихся в бюджете по программам на двухгодичный период 1980-1981 годов а/ видов деятельности, которые определены как устаревшие, имеющие ограниченную ценность или неэффективные в результате пересмотра программ при подготовке предлагаемого бюджета по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов б/. Эти виды деятельности дополняют те, о которых говорилось в документе A/C.5/35/40 и Add.1.

Раздел бюджета и программа в бюджете по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в предлагаемом бюджете по программам на 1982-1983 годы

Раздел 6. Департамент по международным экономическим и социальным вопросам

6,28

Программа: Морская экономика и техника

Элемент программы:

- 1.2 Региональное сотрудничество в процессе освоения ресурсов моря

Раздел 10. Экономическая комиссия для Европы

10,17

Программа: Вопросы и политика в области развития

Элемент программы:

- 1.3 Проблемы долгосрочного характера, касающиеся основной продукции и энергетики в связи с общими экономическими перспективами

а/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать четвертая сессия, Дополнение № 6 (A/34/6, исправления и Add.1).

б/ Там же, тридцать шестая сессия, Дополнение № 6 (A/36/6 и Corr.1).

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

Программа: Окружающая среда

10,24

Элементы программы:

- 1.5 Транспорт и окружающая среда
- 1.6 Договоры, конвенции и т.п. по вопросам окружающей среды в регионе ЭКЕ
- 1.9 Дополнительные планы, осуществляемые в чрезвычайных экологических условиях
- 1.10 Экономические стимулы для экологической политики
- 1.11 Психологическое воздействие загрязнения
- 1.13 Стратегия по принятию альтернативных моделей развития и образа жизни
- 2.5 Восстановление заброшенных земель
- 2.6 Пути следования и конечная судьба загрязняющих окружающую среду отходов
- 3.9 Загрязнение воздуха предприятиями цементной промышленности

Программа: Наука и техника

10,56

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

Элемент программы:

- 2.4 Содействие проведению конферен-  
ций, симпозиумов, исследований  
и рабочих групп, например таких,  
которые способствуют контактам  
молодых ученых и технологов с  
крупнейшими специалистами в со-  
ответствующих областях с/

Раздел II. Экономическая и Социальная комиссия  
для Азии и Тихого океана

11,38

Программа: Населенные пункты

Элементы программы:

- 1.1 Жилищное строительство и связан-  
ное с ним коммунальное обслужи-  
вание

Мероприятия (одно из шести)

- iv) Расширение возможностей для обслу-  
живания в существующих системах  
населенных пунктов

1.4 Городское и региональное развитие

Мероприятия (одно из трех)

- i) Семинар по вопросам управления  
городскими поселениями

Программа: Промышленное развитие

11,42

Элементы программы:

с/ Этот элемент программы был включен в действующую програм-  
му конференций, симпозиумов и исследовательских и рабочих групп  
старших консультантов по вопросам науки и техники.

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

- 1.3 Укрепление государственного сектора, экспорта, отраслей мелкой и некоторых других секторов промышленности

Мероприятия (одно из семи)

- ii) Семинар по вопросам содействия экспорту с уделением особого внимания зонам переработки сырья на экспорт

- 2.3 Подготовка промышленных кадров и передача технологии

Мероприятия (одно из шести)

- v) Создание на субрегиональной основе возможностей для подготовки сварщиков

Программа: Статистика

11,74

Элемент программы:

- 1.9 Содействие развитию статистики, включая подготовку файлов, данных о развитии сельских районов

Мероприятия (одно из двух)

- ii) Подготовка и использование файлов статистических данных, касающихся проектов развития сельских районов

- 2.1 Компиляция и анализ статистических данных

Мероприятия (одно из четырех)

- iv) Оценка и обзор статистической информации, полученной от государств-членов

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

Программа: Социальное развитие и  
гуманитарные вопросы

11,92

Элемент программы:

2.2 Переориентация просвещения по  
вопросам социальной работы

Мероприятия (одно из четырех)

iv) Обновление справочника по  
учебным заведениям, занимаю-  
щимся подготовкой кадров по  
вопросам социальной работы и  
развития общин в регионе ЭСКАТО

Раздел I2. Экономическая комиссия для Латинской  
Америки

I2,28

Программа: Окружающая среда

Элемент программы:

1.3 Сотрудничество с международной  
справочной системой ЮНЕП  
(1979-1980 годы)

Программа: Промышленное развитие

I2,39

1.1 Факторы индустриализации

2.1 Секторальные исследования

2.2 Консультативные услуги

Программа: Природные ресурсы и энергетика

I2,62

Элементы программы:

1.3 Речная навигация и управление  
речным бассейном

1.4 Поддержка программ ЭКЛА/ИЛЕПС  
по подготовке кадров и предо-  
ставлению консультаций в об-  
ласти водных ресурсов

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

Раздел 13. Экономическая комиссия для Африки

Программа: Промышленное развитие

13,35

Элементы программы:

2.2 Развитие машиностроения

Мероприятия (одно из трех)

- iii) Семинар по рассмотрению и разработке плана действий для осуществления интегрированного развития проектов по машиностроению, изготовлению литья, поковок, инструментов, запасных частей и подготовки технических специалистов, необходимых для машиностроения

Программа: Природные ресурсы и энергетика

13,48

Элемент программы:

1.2 Многонациональное сотрудничество в области развития основных и стратегических отраслей промышленности на базе освоения минеральных ресурсов

Мероприятия: (одно из трех)

- i) Исследование в области ископаемых видов топлива и металлов, являющихся сырьем для ядерной энергетики

2.1 Планирование в области национальных водных ресурсов и их освоение

Мероприятия: (два из четырех)

- iii) Семинар по вопросам политики, планирования и управления в области водных ресурсов в Африке (1980 год)

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

- iv) Семинар по вопросам экологи-  
ческого и социально-экономи-  
ческого воздействия проектов  
в области водных ресурсов в  
Африке (1981 год)

2.2 Освоение международных водных  
ресурсов

Мероприятия: (три из четырех)

- ii) Подготовка краткого руководст-  
ва по договорам, соглашениям и  
конвенциям о международных реках  
в Африке (1980 год)
- iii) Совещания представителей при-  
брежных государств бассейнов  
рек Заир и Замбези (1981 год)
- iv) Исследование вопросов освоения  
эфиопо-кенийской части бассейна  
реки Дауа (1981 год)

2.3 Разработка организационных меро-  
приятий на региональном уровне

Мероприятия: (одно из трех)

- iii) Разработка проектов

4.2 Подготовка специальных карт и  
связанная с этим деятельность

Мероприятия: (одно из трех)

- iii) Подготовка совещания экспертов по  
выработке единых требований,  
предъявляемых к отдельным картам  
специального назначения  
(август 1980 года)

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

Программа: Государственное управление и финансы

13.60

Элементы программы:

1.1. Политика и планирование государствен-  
но-административной деятельности и  
управления

Мероприятия: (два из двух)

- i) Исследования на местах и соответствующие доклады
- ii) Два субрегиональных семинара

1.2 Развитие и управление государственными  
предприятиями

Мероприятия: (три из трех)

- i) Семинар по подготовке национальных кадров из наименее развитых африканских стран в области управления государственными предприятиями
- ii) Совещания с целью обсуждения вопроса о создании отраслевых ассоциаций африканских государственных предприятий
- iii) Программы подготовки в области промышленности и торговли

1.3 Управление развитием

Мероприятия: (два из двух)

- i) Исследования
- ii) Учебные семинары

1.4 Управление снабжением и поставками

Мероприятия:

- i) Подготовка учебных пособий
  - ii) Консультативные миссии
- 2.1 Государственное финансирование

/...

Раздел бюджета и программа в бюджете  
по программам на двухгодичный период  
1980-1981 годов

Ссылка на пункт в  
предлагаемом бюд-  
жете по программам  
на 1982-1983 годы

Мероприятия: (одно из четырех)

- iii) Одно исследование по определению срочных потребностей в подготовке различных категорий служащих государственных финансов

Раздел I4. Экономическая комиссия для Западной Азии

I4.16

Программа: Продовольствие и сельское хозяйство

Элементы программы:

- I.1. Контроль и оценка сельскохозяйственного развития, политики и планов

Мероприятия: (одно из двух)

- ii) Исследование и предположения по согласованию сельскохозяйственных планов, выносимых на обсуждение сессии 1981 года Ближневосточной комиссии ФАО по сельскохозяйственному планированию, I-III кварталы 1981 года

- I.2. Региональное сельскохозяйственное планирование и исследования, посвященные вопросам внесения корректив

Мероприятия: (одно из двух)

- ii) Три исследования по секторам, касающиеся государств Персидского залива, и одно исследование по подсектору, посвященное комплексному планированию в области животноводства; затем последуют интенсивные рабочие сессии на местах, на которых будут обсуждаться предложения по стратегии, целям и политике и которые призваны способствовать выявлению возможностей осуществления проектов, I квартал 1980 года-IV квартал 1981 года

/...

ПРИЛОЖЕНИЕ II

Виды деятельности, которые необходимо осуществлять в соответствии с законодательными мандатами и которые поэтому включены в предлагаемый бюджет по программам на двухгодичный период 1982-1983 годов а/, но которые можно считать непервоочередными

Изме- Завер-  
нение шение

Раздел 1. Общее формирование политики, руководство и координация

Всемирный продовольственный совет

1.3 Информационная деятельность

Сокращение количества брошюр, информационных листков и плакатов, освещающих деятельность Всемирного продовольственного совета

X

Канцелярия Генерального директора, Отделение Организации Объединенных Наций в Женеве

Сокращение функций по межучрежденческой координации и связи

X

Раздел 2. Политические вопросы и дела Совета Безопасности; деятельность по поддержанию мира

Департамент по политическим вопросам и делам Совета Безопасности

(Перечень практических мероприятий органов Организации Объединенных Наций см. в разделе 26)

а/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, тридцать шестая сессия, Дополнение № 6 (A/36/6 и Corr.1).

/...

Изме- Завер-  
нение шение

Центр по разоружению

- |     |                                                                          |   |   |
|-----|--------------------------------------------------------------------------|---|---|
| 3.4 | Разоружение в области обычных вооружений                                 |   | X |
| 4.1 | Программа стипендий Организации Объединенных Наций в области разоружения | X |   |
|     | Сокращение количества предоставляемых стипендий с 20 до 10 в год         |   |   |

Раздел 3. Политические вопросы, опека и деколонизация

Департамент по политическим вопросам, опеке и деколонизации

(Перечень практических мероприятий органов Организации Объединенных Наций см. в разделе 26)

- |  |                                                                                                                                        |   |  |
|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--|
|  | В результате прогресса деколонизации отпала функциональная необходимость в сборе и анализе информации в Департаменте по разным отделам | X |  |
|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--|

Раздел 5B. Центр по науке и технике в целях развития

- |     |                                                                                                |   |  |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------|---|--|
| 1.5 | Анализ уровня развития науки и техники, достигнутого в различных странах                       | X |  |
| 2.3 | Консультативная и техническая поддержка деятельности в специальных областях Оперативного плана | X |  |

Раздел 6. Департамент по международным экономическим и социальным вопросам

Вопросы и политика в области развития

- |     |                                                                                                  |  |   |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---|
| 4.4 | Организационные нововведения с целью ослабления факторов, сдерживающих развитие людских ресурсов |  | X |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---|

/...

Изме- Завер-  
нение шение

Морская экономика и техника

3.3 Региональные справочные исследования  
 и оперативная поддержка технического  
 сотрудничества

X

Народонаселение

2.5 Пособие по определению основных  
 демографических показателей на  
 основе неполных данных

X

4.3 Обзор, оценка и разработка демогра-  
 фических моделей и моделей развития

X

Социальное развитие и гуманитарные вопросы

1.1 Оценка политики социальной  
 интеграции

X

Статистика

1.2 Дальнейшая увязка экономической  
 статистики с социально-демографи-  
 ческой статистикой

X

2.2 Стандарты и методы промышленной,  
 строительной и торговой статистики  
 (снижение уровня деятельности)

X

5.3 Обзор и координация статистических  
 изданий и оценка согласованности и  
 качества данных

X

Планирование и координация программ

4.4 Связь с межправительственными орга-  
 низациями вне системы Организации  
 Объединенных Наций

X

Раздел 7. Департамент по техническому сотрудничеству  
 в целях развития

Планирование политики и ресурсов

2.3 Информация в целях развития

X

/...

Изме- Завер-  
нение шение

Природные ресурсы и энергия

2.5 Учреждения, занимающиеся вопросами освоения полезных ископаемых в развивающихся странах, и меры по их укреплению

X

6.1 Разработка программы и руководство ее осуществлением

X

Государственно-административная деятельность и финансы

4.2 Ревизия налогообложения

X

Управление и общее обслуживание

Сокращение услуг в результате вышеуказанных изменений по программам

X

Раздел 9. Транснациональные корпорации

Центр по транснациональным корпорациям

Сокращение деятельности по следующим элементам программы:

1.9 Транснациональные корпорации и международное разделение труда

X

3.8 Сбор и анализ информации о финансовой практике и политике транснациональных корпораций

X

3.9 Сбор и анализ информации о структурной практике и политике транснациональных корпораций

X

3.12 Обзор научных исследований по транснациональным корпорациям

X

Объединенные группы Центра и региональных комиссий

Сокращение деятельности по следующим элементам программы в каждой из объединенных групп:

/...

Изме- Завер-  
нение шение

3.12 Обзор научных исследований по транс-  
 национальным корпорациям X

3.13 Библиография по транснациональным  
 корпорациям X

Раздел 10. Экономическая комиссия для Европы

Вопросы и политика в области развития

Прекращение ряда специальных научных исследований позволит объединить два отдела, занимающихся вышеуказанной программой, в частности, отдел проектировок и программирования и отдел общего экономического анализа. Это также приведет к определенному сокращению деятельности по программе публикаций X

Раздел 11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

Продовольствие и сельское хозяйство

3.1 Политика, планы и стратегия в области продовольствия и сельского хозяйства X

(ii) Техническое издание: обзор изменений в планировании сельскохозяйственного развития в регионе ЭСКАТО (1983 год)

4.2 Сельские учреждения, обслуживающие группы населения с низким уровнем дохода X

(ii) Техническое издание по принятию решений, стимулированию и распространению информации в системах обобщественного ведения сельского хозяйства (1983 год)

Вопросы и политика в области развития

2.1 Методы планирования развития X

/...

Изме- Завер-  
нение шение

Промышленное развитие

- 1.1 Обзор и оценка прогресса X
- (i) Техническое издание: обзор и оценка промышленного прогресса на региональном уровне с уделением особого внимания третьему Десятилетию развития Организации Объединенных Наций и стратегии развития в 80-х годах, решениям совещания министров по делам промышленности стран-членов ЭСКАТО и плановым показателям роста, предусмотренным Лимской декларацией и Третьей Генеральной конференцией ЮНИЦО, состоявшейся в январе-феврале 1980 года)
- 1.4 Развитие основных отраслей промышленности, мелкой промышленности и конкретных отраслей промышленности X
- (iii) Пять технических изданий по развитию химической промышленности в регионе (удобрения, пестициды, фармацевтические средства, производство спирта из агропродуктов и нефтехимических продуктов)
- 2.1 Промышленные капиталовложения и налогообложение X
- (ii) Техническая помощь Региональному бюро финансовой документации (1982-1983 годы)
- 2.2 Региональное и субрегиональное сотрудничество X
- (iii) Технические издания: четыре проекта соглашений о техническом сотрудничестве между наиболее развитыми и наименее развитыми странами региона)

/...

	<u>Изме- нение</u>	<u>Завер- шение</u>
2.3 Содействие техническому сотрудни- честву между развивающимися странами	X	
<p>(Техническая помощь: организация двух промышленных выставок в целях технического сотрудничества между развивающимися странами для развития технических навыков и знаний у ремесленников в сельских районах на субрегиональной основе (1982-1983 годы))</p>		

Международная торговля

1.1 Расширение торговли и вопросы политики	X	
2.1 Услуги по предоставлению информации о торговле	X	
(iii) Техническое издание: <u>Бюллетень торговой информации</u> )		
4.2 Создание региональной системы страхования экспортных кредитов	X	
5.3 Помощь островным развивающимся странам	X	
<p>(Исследование о нетарифных барьерах для сельскохозяйственных продуктов в отдельных островных развивающихся странах района Тихого океана)</p>		

Природные ресурсы и энергетика

1.4 Технические вопросы, связанные с использованием энергии	X	
2.4 Правовые и организационные мероприятия в области разведки и освоения полезных ископаемых	X	
2.5 Экологические проблемы, связанные с разведкой и освоением полезных ископаемых	X	

/...

	<u>Изме- нение</u>	<u>Завер- шение</u>
<u>Народонаселение</u>		
2.1 Оценка комплексных программ	X	
<u>Наука и техника</u>		
1.1 Научные и технические учреждения и политика	X	
(ii) Технические публикации: два справочника учреждений, занимающихся различными научно-техническими областями в странах региона (один в 1982 году и один в 1983 году)		
1.2 Разработка технологии в целях развития	X	
(i) Технические публикации: два технико-экономических обоснования предприятий по обработке рисовой соломы (одна в 1982 году и одна в 1983 году)		
1.4 Сбор и распространение информации относительно положения и деятельности национальных органов по стандартизации и учреждений по промышленным исследованиям и рассмотрение соответствующих региональных мероприятий	X	
<u>Статистика</u>		
1.1 Распространение и внедрение международных статистических стандартов и рекомендаций	X	
1.3 Развитие экономической статистики, включая национальные счета	X	
1.5 Развитие межсекторальной и других видов статистики	X	
2.1 Сбор основных статистических данных, поступающих ежемесячно, ежеквартально, ежегодно и еще реже и касающихся всех областей статистики, включая энергетику и внешнюю торговлю, их периодизация, дополнительная обработка для специальных целей, а также сверка и компиляция для опубликования (Сбор и анализ сведений)	X	

/...

Изме-      Завер-  
нение      шение

Транспорт I: транспорт, связь и туризм

1.5 Информация об общих проблемах транспорта и связи X

1.11 Технология железнодорожного транспорта и техническое сотрудничество X

Транспорт II: судоходство, порты и внутренние водные пути

1.1 Подготовка рабочей силы (Отказ от мероприятий (ii) а и (iii)) X

2.2 Политика и методы управления, связанные с внутренними водными путями X

Социальное развитие и гуманитарные вопросы

1.4 Участие молодежи в процессе развития (Отказ от мероприятия (i) а) X

2.1 Интеграция политики в области социального обеспечения в планирование процесса развития (Отказ от мероприятия (iii)) X

Административное и общее обслуживание X  
 (Сокращение объема услуг)

Раздел I2. Экономическая комиссия для Латинской Америки

Исполнительное руководство и управление

Сокращение деятельности по исполнительному руководству X

Вопросы и политика в области развития

4.1 Секторальные исследования и показатели развития экономики Аргентины X

/...

	<u>Изме- нение</u>	<u>Завер- шение</u>
<u>Промышленное развитие</u>		
2.2 Латинская Америка и промышленная перестройка		X
<u>Международная торговля</u>		
2.2 Отношение со странами с централизованным плановым хозяйством		X
<u>Наука и техника</u>		
1.3 Система промышленной собственности и развитие технологии		X
<u>Социальное развитие и гуманитарные вопросы</u>		
3.1 Социальные аспекты развития крупных городов в Мексике		X
<u>Поддержка программ</u>		
Снижение уровня поддержки программ	X	
<u>Раздел I3. Экономическая комиссия для Африки</u>		
<u>Продовольствие и сельское хозяйство</u>		
4.1 Службы сбыта сельскохозяйственной продукции	X	
<u>Промышленное развитие</u>		
1.1 Политика и планирование в области промышленности	X	
3.2 Развитие отраслей, работающих на продукции лесного хозяйства	X	
<u>Народонаселение</u>		
1.3 Регулирование размеров семьи (доклад о тенденциях фертильности в отдельных странах, имеющих программы по регулированию размеров семьи и не имеющих таковых)	X	

/...

	<u>Изме-</u> <u>нение</u>	<u>Завер-</u> <u>шение</u>
2.2 Распределение населения, миграция, урбанизация, и их взаимосвязь с социально-экономическим развитием (доклад совместной конференции специалистов по планированию, статистике и демографии, посвященной тенденциям в международной миграции в отдельных странах)	X	
<u>Государственное управление и финансы</u>		
Сокращение технических консультативных услуг	X	
<u>Наука и техника</u>		
2.1 Аспекты политики в области подготовки научно-технических кадров (Экспериментальное исследование людских и финансовых ресурсов, направляемых на научно-исследовательскую деятельность после 1975 года в некоторых африканских странах)	X	
3.1 Содействие региональному и межрегиональному сотрудничеству (Техническая публикация по вопросу о технико-экономическом обосновании коллективного подхода к разработке общей позиции африканских стран на переговорах по международным вопросам)	X	
<u>Социальное развитие и гуманитарные вопросы</u>		
1.1 Улучшение условий жизни и развитие учреждений в сельских районах	X	
2.1 Социальное обеспечение	X	
2.2 Благосостояние семьи, детей и молодежи	X	

/...

	<u>Изме-</u> <u>нение</u>	<u>Завер-</u> <u>шение</u>
<u>Транспорт</u>		
1.3 Руководство авторемонтными мастерскими и станциями обслуживания в африканских странах		X
4.2 Технические вопросы, связанные с развитием туризма	X	
(ii) Техническая публикация: оценка воздействия развития туризма на экологическое положение в государствах Сообщества стран района Великих африканских озер)		
4.3 Технические консультативные услуги (Субрегиональный семинар по статистике туризма)	X	
<u>Поддержка программ</u>		
Снижение уровня услуг, предоставляемых администрацией, и уровня общего обслуживания		X

/...

Изменение      Завершение

Раздел I4. Экономическая комиссия для Западной Азии

Исполнительное руководство и управление

Канцелярия исполнительного секретаря      X

Природные ресурсы и энергия

- 2.1 Потребности в квалифицированной рабочей силе в секторе полезных ископаемых      X
- 2.2 Анализ технической документации, а также сбор и обработка экономической информации о полезных ископаемых в отношении настоящего и будущего предложения и спроса      X
- 2.3. Определение и стимулирование капиталовложений в разработку полезных ископаемых на региональном и национальном уровнях      X
- 2.4 Контроль за положением в секторе полезных ископаемых в регионе ЭКЗА      X

Транспорт, связь и туризм

2.1 Стратегия развития туризма в регионе ЭКЗА

Раздел I5. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

Денежные средства, финансы и развитие

- 1.1 Общий обзор мер в области политики и контроль за их осуществлением в целях увеличения потока финансовых средств из развитых стран в развивающиеся страны (ii, c - анализ конкретных потребностей секторов в инвестициях)      X
- 2.2 Вклад в Международную стратегию развития (Отказ от практики подготовки отдельных докладов)      X

/...

Изменение    Завершение

Сырьевые товары

- |     |                                                                                                    |   |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| 2.5 | Экономические последствия добычи минерального сырья со дна морей и океанов для развивающихся стран | X |
| 2.7 | Международная торговля продовольственными товарами                                                 | X |
| 3.1 | Общие обзоры и анализ положения, политики и перспектив в области сырьевых товаров                  | X |

Готовые изделия и полуфабрикаты

- |     |                                                                                                                                  |   |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| 1.1 | Функционирование Всеобщей системы преференций (ВСП) и многосторонние консультации (iv - сокращение числа технических публикаций) | X |
| 1.3 | Политика и меры, направленные на решение проблемы протекционизма (ii - сокращение числа технических публикаций)                  | X |
| 1.6 | Правительственные торговые барьеры в контексте политики в области окружающей среды                                               | X |

Морские перевозки, порты и смешанные перевозки

- |     |                                                                                                                   |   |
|-----|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| 1.1 | 2.1, 3.2 и 4.1: Обзор вопросов, связанных с морскими перевозками, будет проводиться раз в два года, а не ежегодно | X |
| 2.2 | 3.3 и 4.2: Сокращение объема оперативной поддержки деятельности по техническому сотрудничеству                    | X |
| 5.2 | Справочная служба ШИПАССИСТ (Прекращение выпуска справочника ШИПАССИСТ)                                           | X |

/...

Изменение      Завершение

Передача технологии

- |     |                                                                                                         |   |
|-----|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| 2.1 | Политика и планирование в области технологии<br>(Статистические данные, касающиеся передачи технологии) | X |
| 2.3 | Исследования и доклады по специальным аспектам передачи и разработки технологии                         | X |

Экономическое сотрудничество между развивающимися странами

- |     |                                                                                                                                                                |   |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| 2.2 | Многонациональные производственные предприятия (МПП)<br>(Развитие всеобъемлющей системы информации; разработка основных направлений политики для создания МПП) | X |
|-----|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|

Торговля между странами с различными социально-экономическими системами

- |     |                                                                                                                        |   |
|-----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|
| 1.2 | Пути и средства содействия развитию торговли<br>(Список соглашений между развивающимися и социалистическими странами)  | X |
| 1.7 | Оперативная поддержка проектов в области технического сотрудничества<br>(Консультативные услуги)                       | X |
| 2.5 | Осуществление координации с региональными комиссиями и специализированными учреждениями Организации Объединенных Наций | X |

Страхование

- |     |                                                                            |   |
|-----|----------------------------------------------------------------------------|---|
| 1.2 | Ежегодный обзор страхования<br>(На двухгодичной, а не на ежегодной основе) | X |
|-----|----------------------------------------------------------------------------|---|

/...

Изменение      Завершение

Административное управление и  
общее обслуживание

Сокращение объема услуг, пре-  
доставляемых Справочным отде-  
лом по экономическим вопросам      X

Раздел 17. Организация Объединенных Наций  
по промышленному развитию

Исполнительное руководство и  
управление

1.1 Исполнительное руководство и  
управление      X

Координация политики

5.2 Координация межучрежденческой  
программы      X

5.3 Оттудничество с деловыми кру-  
гами, промышленными учреждени-  
ями и другими неправительствен-  
ными организациями      X

5.4 Бюро связи в Нью-Йорке      X

Промышленные исследования

1.1 Анализ будущего промышленного  
развития      X

1.6 Развитие людских ресурсов для  
индустриализации      X

2.4 Обзоры и исследования по странам      X

3.10 Межсекторальные исследования      X

4.5 Контроль за осуществлением  
рекомендаций Международного фо-  
рума по соответствующей промыш-  
ленной технологии      X

/...

Изменение      Завершение

Обслуживание конференций,  
общественная информация и  
внешняя связь

- |     |                                                                             |   |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------|---|
| 1.1 | Секретариат Совета по промыш-<br>ленному развитию                           | X |
| 1.3 | Распространение информации о<br>ЮНИДО и Организации Объединен-<br>ных Наций | X |

Административное и общее обслуживание

- |     |                                                                       |   |
|-----|-----------------------------------------------------------------------|---|
| 1.1 | Финансовое обслуживание                                               | X |
| 1.2 | Кадровое обслуживание                                                 | X |
| 1.3 | Общее обслуживание                                                    | X |
| 1.4 | Разработка и организация админи-<br>стративного и общего обслуживания | X |

Раздел 18. Программа Организации Объединенных  
Наций по окружающей среде

Связь и региональное представительство

- |                                                  |   |
|--------------------------------------------------|---|
| Сокращение функций связи в<br>Нью-Йорке и Женеве | X |
|--------------------------------------------------|---|

Административное и общее обслуживание

- |                                                       |   |
|-------------------------------------------------------|---|
| Подготовка руководства по состав-<br>лению отчетности | X |
|-------------------------------------------------------|---|

Раздел 19. Центр Организации Объединенных Наций  
по населенным пунктам (Хабитат)

Деятельность в области населенных  
пунктов

- |                                                           |   |
|-----------------------------------------------------------|---|
| Сокращение деятельности по<br>следующим подпрограммам:    | X |
| 1. Политика и стратегия в об-<br>ласти населенных пунктов | X |
| 2. Планирование населенных<br>пунктов                     | X |

/...

Изменение      Завершение

Административное и общее  
обслуживание

Сокращение услуг по поддержке      X

Раздел 20. Международный контроль над  
наркотическими средствами

Отдел по наркотическим средствам

4.1 Планирование программ      X

4.2 Координация программ      X

Секретариат Международного совета по  
контролю над наркотическими средствами

1.1 Выявление нарушений договора и  
незаконной деятельности, свя-  
занной с наркотиками      X

1.2 Дипломатические контакты с пра-  
вительствами, конференции и  
семинары      X

2.2 Незаконная перевозка наркоти-  
ческих средств      X

Раздел 22. Бюро Координатора Организации Объеди-  
ненных Наций по оказанию помощи в  
случае стихийных бедствий

Исполнительное руководство и управление  
и координация, готовность и предупре-  
ждение в случае стихийных бедствий

Сокращение представительства      X  
ЮНДРО на международных совещаниях  
и специальной помощи в связи с де-  
ятельностью, обусловленной ими

Административное и общее обслуживание

Сокращение административного и      X  
общего обслуживания

/...

Изменение      Завершение

Раздел 23. Права человека

Деятельность в области прав человека  
(Отдел прав человека)

- 2.3 Предупреждение дискриминации      X  
(ii - Ежегодный доклад для  
Подкомиссии по предупреждению  
дискриминации и защите мень-  
шинств, содержащий списки фирм,  
банков и других организаций, ока-  
зывающих поддержку расистским ре-  
жимам в южной части Африки)

Раздел 26. Деятельность в области права

Управление по правовым вопросам,  
Исполнительное руководство и  
управление

- 3.2 Подготовка и координация проектов      X  
для дополнений к справочнику по  
вопросам практики органов Организации  
Объединенных Наций

(Примечание: Это предложение будет касаться других департаментов - в настоящее время существенный вклад в Справочник вносят Департамент по политическим вопросам и делам Совета Безопасности и Департамент по политическим вопросам, опеке и деколонизации)

/...

Изме- Завер-  
нение шение

Раздел 27. Общественная информация

A. Департамент общественной информации,  
Центральные учреждения

Отдел радио- и визуальной информации

2.1 Фильмы, репортажи и информационные  
телевизионные сообщения X  
(Сокращение числа полнометражных  
фильмов)

3.1 Радиoproграммы X  
(Сокращение числа радиoproграмм  
для Северной Америки, Латинской  
Америки, Азии и Европы)

Отдел печати и изданий

2.2 Буклеты, брошюры и листовки X  
(Отказ от отдельных изданий  
листовок)

Отдел внешних сношений

2.5 Расширение знаний об Организации X  
Объединенных Наций  
(Сокращение участия в организа-  
ции трехсторонней программы  
стипендий и сокращение числа  
участников)

Отдел экономической и социальной  
информации

3.3 Деятельность транснациональных X  
корпораций в южной части Африки  
(Сокращение количества симпо-  
зиумов)

Администрация департамента

Сокращение услуг по поддержке, X  
связанных с вышеуказанными пред-  
ложениями

/...

	<u>Изме- нение</u>	<u>Завер- шение</u>
В. <u>Служба информации, Женева</u>		
<u>Связь с общественностью</u>		
2.2 Ежегодная учебная программа для выпускников (Снижение уровня подготовки)	X	
2.4 Организация лекций (Снижение уровня подготовки)	X	
С. <u>Информационные центры</u>		
Сокращение штатного расписания отдельных информационных центров и последующее сокращение общих оперативных расходов	X	
<u>Раздел 28. Администрация, финансы и управление</u>		
В. <u>Финансовое управление</u>		
<u>Бюджетный отдел</u>		
Сокращение функций, связанных с оформлением платежей	X	
С. <u>Бюро персонала</u>		
<u>Отдел координации политики</u>		
Сокращение функций Секции классификации	X	
D. <u>Управление общего обслуживания, Центральные учреждения</u>		
Сокращение объема услуг носильщиков	X	
Отказ от арендовавшейся дополнительной линии связи между Нью-Йорком и Женевой	X	
Децентрализация регистрационной службы в Центральных учреждениях до уровня отдельных департаментов	X	

/...

	<u>Изме-</u> <u>нение</u>	<u>Завер-</u> <u>шение</u>
Ликвидация архивно-поисковой и справочной службы, сохраняющей лишь функции хранения материалов	X	
Продление сроков эксплуатации мебели и оборудования (в среднем на один-два года)	X	
Е. <u>Административно-управленческое обслуживание</u>		
Изменение графика введения обработки слов	X	
Г. <u>Отдел электронной обработки данных и систем информации</u>		
<u>Вычислительная служба в Нью-Йорке</u>	X	
Сокращение количества машинных форм, контрактов на ввод и обработку данных		
<u>Международный вычислительный центр, Женева</u>	X	
Сокращение использования специальных машинных форм		
Н. <u>Административно-финансовые службы, Женева</u>		
<u>Секция по вопросам совершенствования управления</u>		
Сокращение количества экземпляров выпускаемых докладов	X	
<u>Бюджетный отдел</u>		
Повышение производительности при одновременном сокращении количества докладов и исследований	X	

/...

Изме- Завер-  
нение шение

I. Отдел общего обслуживания, Женева

Отдел архивов, регистрации и почтовых отправлений

Как и в случае с Управлением общего обслуживания в Центральных учреждениях, отказ от архивно-поисковых и справочных услуг при сохранении лишь функции хранения записей

X

Секция закупок, транспорта и внутреннего обслуживания

Сокращение услуг курьеров

X

Общее обслуживание, нераспределенное по программам

Продление цикла замены мебели и оборудования на 1-2 года

X

J. Деятельность в области подготовки кадров (Центральные учреждения, Женева, и региональные комиссии)

Языковая подготовка персонала

Сосредоточение услуг по языковой подготовке персонала на уровне, соответствующем языковым потребностям, необходимым для выполнения должностных обязанностей

X

Раздел 29. Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание

Департамент по обслуживанию конференций, Центральные учреждения; Управление по обслуживанию конференций, Женева и Вена

Отказ от письменных отчетов для всех вспомогательных органов Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблеи

X

/...

	<u>Изме-</u> <u>нение</u>	<u>Завер-</u> <u>шение</u>
Отказ от кратких отчетов для сессионных комитетов Экономического и Социального Совета и главных комитетов Генеральной Ассамблеи	X	
Установление зафиксированного максимального лимита в 32 страницы для докладов вспомогательных органов Экономического и Социального Совета и Генеральной Ассамблеи	X	
Снижение максимально возможного лимита для любого документа, подготавливаемого Секретариатом, с 32 до 24 страниц	X	

/...

### ПРИЛОЖЕНИЕ III

#### Первоочередные виды деятельности, которые могут содействовать укреплению осуществляемых программ

#### Раздел 6. Департамент по международным экономическим и социальным вопросам

##### Вопросы политики в области развития

- 1.1 Перспективные исследования
- 2.1 Мировое экономическое положение и его значение для вопросов международной политики
- 2.3 Оценка прогресса в осуществлении Международной стратегии развития и анализ возникающих вопросов

##### Морская экономика и техника

- 2.1 Полезные ископаемые морского дна

##### Народонаселение

- 3.2 Сравнительное исследование национального опыта по вопросам политики в области народонаселения
- 4.4 Демографические исследования, необходимые для планирования развития
- 6.3 Исследования с целью повышения эффективности программ в области регулирования рождаемости

##### Социальное развитие и гуманитарные вопросы

- 7.3 Подготовительная работа к проведению Международного года молодежи, 1985 год
- 7.7 Предупреждение инвалидности и социальная интеграция инвалидов

##### Статистика

- 1.4 Разработка, обновление и согласование международных стандартных классификаций
- 2.5 Периодические издания и стандарты, методы и классификация статистики энергетики

/...

- 3.3 Методология статистики цен, смежной статистики и координация соответствующей международной деятельности
- 4.6 Сбор, компиляция и распространение данных социальной статистики и статистики жилищного строительства
- 4.7 Статистика в области окружающей среды
- 6.1 Координация статистической программы Организации Объединенных Наций

#### Планирование и координация программ

- 1.1 Среднесрочное планирование
- 3.1 Разработка и создание системы оценки, включая концепции, методы и процедуры оценки программ в экономическом и социальном секторах

### Раздел 7. Департамент по техническому сотрудничеству в целях развития

#### Природные ресурсы и энергетика

- 1.2 Финансовые потребности для исследования энергетических ресурсов развивающихся стран
- 1.3 Планирование в области энергетике в развивающихся странах
- 2.2 Потребности в финансировании капиталовложений в разведку полезных ископаемых и развитие горнодобывающей промышленности в развивающихся странах
- 2.3 Постоянный суверенитет над природными ресурсами, включая разработку законодательства в области горнодобывающей промышленности
- 3.1 Пути эффективного управления подземными водными ресурсами: технологические варианты, экономические проблемы, правовые и организационные аспекты

#### Государственно-административная деятельность и финансы

- 1.1 Изменения и тенденции в области государственно-административной деятельности и финансов в целях развития
- 1.2 Вопросы и первоочередные задачи в области государственно-административной деятельности и финансов в целях развития

/...

- 1.3 Роль государственного сектора в содействии экономическому развитию развивающихся стран

Раздел 9. Транснациональные корпорации

Центр по транснациональным корпорациям

- 2.1 Кодекс поведения

- 3.4 Информация о законах, положениях и политике, имеющих отношение к транснациональным корпорациям

- 3.5 Информация о контрактах и соглашениях, имеющих отношение к транснациональным корпорациям

Раздел 10. Экономическая комиссия для Европы

Природные ресурсы и энергетика

Расширение подпрограммы 1: Общие энергетические вопросы

Раздел 11. Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

Продовольствие и сельское хозяйство

- 1.2 Консультативно-информационная сеть ЭСКАТО/ФАО/ЮНИДО по вопросам более широкого применения удобрений для Азии и района Тихого океана (ФАДИНАП).

Промышленное развитие

- 2.3 Содействие техническому сотрудничеству между развивающимися странами  
(Техническая помощь: систематизировать организацию и обслуживание совещаний по вопросам технического сотрудничества между развивающимися странами в области промышленности)

Международная торговля

- 3.1 Совершенствование системы сбыта и развитие сотрудничества в области отдельных видов сырья и сырьевых товаров

/...

(Техническая помощь: направление миссий в страны-члены в соответствии с просьбой о предоставлении консультативных услуг в деле разработки планов и политики в области сырья и сырьевых материалов; выяснение возможности осуществления мероприятий по региональному сотрудничеству в области экспорта и сбыта таких сырьевых товаров, как древесина тропических пород, джутовое волокно, шелк, сухофрукты и съедобные орехи, шкуры и кожа, рыбные продукты, продукты моря и маниока/тапиока)

#### Природные ресурсы и энергия

- 1.1 Анализ и оценка наличия энергетических ресурсов и источников энергии  
(Техническая помощь: организация ознакомительной поездки по отдельным местам осуществления проектов в странах ЭКЗА)
- 1.2 Планирование и политика в области энергетики  
(Техническая помощь: разработка долгосрочных энергетических моделей для оказания помощи государствам-членам в рациональном использовании энергетических ресурсов)
- 1.4 Технические вопросы, связанные с использованием энергии (Исследование возможности обогащения угля методом "коул-плекс" путем оценки разрабатываемых угольных месторождений и вопроса об импорте угля)

#### Статистика

Укрепление следующих областей:

- 1.2 Развитие национальной статистической базы
- 1.3 Развитие экономической статистики, включая национальные счета (Мероприятия: ii, iii, iv, viii)

#### Транспорт I: Транспорт, связь и туризм

- 1.2 Развитие грузового авиатранспорта

Дополнительные мероприятия:

- iv) Технические публикации по вопросам упорядочения грузовых авиаперевозок и упаковки грузов, перевозимых по воздуху, а также ставок авиаперевозок,

/...

включая вопросы о перевозчиках, погрузочно-разгрузочных работах в аэропортах, сборе и распределении экспедиторами и сборах за оформление документации

- v) Техническая помощь: семинар по развитию международного грузового авиатранспорта в одном из международных аэропортов в развивающейся стране и семинар-практикум по конкретным аспектам грузовых авиаперевозок

#### 1.7 Технология и технические стандарты дорожного транспорта

Дополнительное мероприятие:

- i) а) обследование и аналитический обзор развития и использования альтернативных источников энергии и топлива для дорожного транспорта

#### 1.12 Информация о железных дорогах в регионе

Дополнительное мероприятие:

Технические доклады об изучении систем компиляции и распространения статистических данных о железнодорожном транспорте, касающихся основных аспектов действия железнодорожного транспорта; два ежегодных обзора статистики железных дорог в регионе. Техническая помощь: разработка клиринговых функций секретариата для предоставления информации по коммерческим оперативным аспектам действия железных дорог

### Транспорт II: Судоходство, порты и внутренние водные пути

#### 2.5 Службы информации о внутренних водных путях

Дополнительное мероприятие:

- e) Всеобъемлющее описание рек и внутренних водных путей в регионе

### Социальное развитие и гуманитарные вопросы

#### 1.3 Участие женщин в процессе развития

/...

Дополнительное мероприятие:

- iv) б) Сравнительные исследования по странам, посвященные прогрессу, достигнутому в деле привлечения женщин к участию в процессе развития после 1975 года

Раздел I2. Экономическая комиссия для Латинской Америки

Исполнительное руководство и управление

Оценка деятельности ЭКЛА

Вопросы развития и политика в области развития

- 2.1 Анализ моделей и стратегий развития и экономической и социальной политики в Латинской Америке

Промышленное развитие

- 2.1 Производство средств производства в Латинской Америке

Поддержка программ

В соответствии с рекомендациями АУС

Раздел I3. Экономическая комиссия для Африки

Исполнительное руководство и управление

- 1.1 Помощь многонациональным центрам по программированию и оперативной деятельности (МЦПОД)

Вопросы развития и политика в области развития

- 1.2 Наименее развитые страны

Природные ресурсы и энергия

Следующие проекты были предложены первой региональной конференцией по развитию и использованию природных ресурсов в Африке и должны финансироваться Целевым фондом Организации Объединенных Наций для развития африканских стран:

- 2.3 Планирование и развитие гидрометеорологических систем и соответствующих служб в Африке

/...

- 3.2 Оборудование для использования энергии солнца, ветра и биомассы в Африке
- 3.3 Производство электроэнергии
- 3.5 Ознакомительные поездки по вопросу о конверсии энергии биомассы
- 4.2 Картографический кадастр Африки

Государственное управление и финансы

- 1.2 Управление государственными предприятиями и учреждениями
- 2.1 Улучшение бюджетных систем и управление финансами в правительстве

Статистика

- Подпрограмма 1: Национальные статистические службы
- Подпрограмма 2: Региональная сеть статистической информации

Транспорт

- Подпрограмма 1: Создание учреждений и планирование их работы
- Подпрограмма 2: Связь между африканскими странами

/...

Раздел 14. Экономическая комиссия для Западной Азии

Вопросы развития и политика в области развития

Подпрограмма 1: Обзор и оценка тенденций и краткосрочные экономические прогнозы

Подпрограмма 3: Согласование планов и региональное сотрудничество в области планирования в целях развития

Статистика

Подпрограмма 1: Развитие статистических служб

Раздел 15. Конференция Организации Объединенных Наций по торговле и развитию

Исполнительное руководство и управление

Исследование долгосрочных перспектив и альтернативных подходов к проблемам мировой торговли и развития; и планирование, программирование и оценка

Денежные средства, финансы и развитие

1.4 Проблемы задолженности развивающихся стран

Сырьевые товары

Подпрограмма 2: Действия в отношении целей развития и общих целей международной политики в области сырьевых товаров  
(Меры в отношении достижения целей развития в рамках международной политики в области сырьевых товаров: сбыт и распределение; переработка основных видов сырья и стабилизация окладов экспертов по сырью)

Готовые изделия и полуфабрикаты

Подпрограмма 3: Развитие экспорта и улучшение его структуры (Деятельность по развитию экспорта и улучшению его структуры, директивные меры и обзор последних тенденций)

/...

Морские перевозки, порты и смешанные перевозки

1.4 Операции по открытой регистрации

Передача технологии

Подпрограмма 2: Общие исследования и разработки по вопросам политики и планирования в области технологии  
(Изучение влияния передовых технологий и сотрудничество в обмене профессиональным опытом)

Экономическое сотрудничество между развивающимися странами

1.1 Глобальная система торговых преференций между развивающимися странами

Торговля между странами с различными социально-экономическими системами

Подпрограмма 2: Содействие развитию различных форм экономического сотрудничества

Раздел Г7. Организация Объединенных Наций по промышленному развитию

Исполнительное руководство и управление

1.2 Промышленная технология, связанная с получением энергии

Координация политики

3.1 Разработка проектов технического сотрудничества между развивающимися странами

Подпрограмма 4: Система консультаций по вопросам промышленности  
Расширение системы с целью включения в нее продукции текстильной и лесной промышленности

Промышленные исследования и разработки

Подпрограмма 3: Исследования и разработки по секторам  
(Расширение промышленных исследований с целью включения продукции текстильной и лесной промышленности)

/...

- 5.1 Краткосрочные услуги по предоставлению технологических консультаций
- 5.2 Меры по оказанию развивающимся странам помощи в получении технологии и заключении контрактов в области технологии

Промышленные операции

- 1.3 Планирование в промышленном секторе
- 2.2 Организации по вопросам стандартизации, метрологии и контролю качества
- 2.6 Совершенствование учрежденческих инфраструктур для содействия промышленному развитию
- 2.8 Инфраструктура подготовки промышленных кадров
- 2.10 Групповая подготовка промышленных кадров
- 3.5 Создание национальных институтов с целью подготовки кадров, проведения прикладных исследований и оказания технических услуг по вопросам технологии производства тары и упаковки
- 3.7 Промышленная переработка руды и концентратов неферрических материалов, внедрение эксплуатационных систем, стандартизация продукции черной металлургии
- 3.8 Выбор технологического процесса в металлургической промышленности
- 3.9 Выбор технологий литья и других процессов обработки металла, применимых в местных условиях
- 3.12 Оценка качеств и переработка полезных ископаемых, используемых в металлургии
- 3.13 Разработка и производство станков, оборудования и установок для обрабатывающего сектора в отраслях, не охваченных в других элементах программы
- 3.14 Разработка и производство электрических и электронных станков, оборудования и установок для промышленности
- 3.19 Разработка стратегии, создание систем, совершенствование управления и производства оборудования в области энергетики

/...

- 3.25 Производство биологических и синтетических видов топлива
- 4.3 Выдвижение и формулирование предложений для смешанных международных промышленных предприятий в развивающихся странах
- 4.4 Разработка и использование стимулов для смешанных международных промышленных предприятий в развивающихся странах
- 4.5 Привлечение смешанных международных промышленных предприятий в развивающиеся страны
- 4.7 Мобилизация финансовых ресурсов для реализации проектов промышленных капиталовложений в развивающихся странах
- 4.8 Услуги ЮНИДО по привлечению капиталовложений в странах с избытком капитала

Раздел 19. Центр Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (Хабитат)

Деятельность в области населенных пунктов

- 3.5 Мобилизация финансовых ресурсов на жилищное строительство, создание инфраструктуры и оказание услуг в интересах беднейших слоев городского и сельского населения
- 3.10 Дополнительное мероприятие: энергетика и населенные пункты

Раздел 22. Бюро Координатора Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в случае стихийных бедствий

Координация помощи в случае стихийных бедствий, подготовка к стихийным бедствиям и их предупреждение

Подпрограмма 1: Координация помощи в случае стихийных бедствий  
Укрепление деятельности в области связи

/...

Раздел 27. Общественная информация

Департамент общественной информации, Центральные учреждения

Отдел радио- и визуальной информации

- 3.1 Радиопрограммы  
(Укрепление радиопрограмм для района Карибского моря)

Раздел 28. Администрация, финансы и управление

- B. Финансовое управление

Расширение возможностей регулирования денежных операций

- C. Бюро персонала

Отдел по административно-кадровым вопросам

Улучшение возможностей для продвижения по службе и деятельность по заполнению вакансий

- D. Управление общего обслуживания, Центральные учреждения

Расширение возможностей в области связи  
(возможное расширение системы передачи изображений и данных во все крупные отделения, включая секретариаты региональных экономических комиссий)

Модернизация звуковых систем и систем устного перевода залов заседаний

Сохранение временных звукоустановок в залах заседаний № 9, 10 и 11

- I. Отдел общего обслуживания, Женева

Сектор охраны:

Обеспечение усиления охраны во Дворце наций

Раздел 29. Обслуживание конференций и библиотечное обслуживание

- I. Департамент по обслуживанию конференций, Центральные учреждения; обслуживание конференций, Женева и Вена

Расширение потенциала с целью обеспечить полное соответствие возложенным обязанностям.

-----